

미네소타한미여성회

Korean American Women's Association of MN



Greetings

Hello, all Korean American Women's Association of Minnesota(KAWAMN) members & families!

We had a small amount of snowfall last winter and now we are waiting for the green of a lush spring.

KAWAMN has had 34 years of history because of your care and support. I, Grace, president of KAWAMN lived in Minnesota for 28 years. During those years I received a lot of love from other members and I try to return it to other members. I would like to hear from the all of our officers and members. I invite our old members to attend our monthly meeting again. Our group exists because of all our members! Please be healthy and I hope to see you at next March meeting.

Thank you the ladies who attended the last meeting and I wish King's restaurant success in the future.

인사말

미네소타 한미 여성회원 여러분 안녕하십니까?

다른해에 비해 눈도 많이 내리지 않은 겨울이 지나고 이제는 초록의 싱그러운 봄이 우리 문 앞에서 서성이고 있습니다.

미네소타 한미 여성회는 회원 여러분들의 사랑과 관심으로 어느새 34년이라는 역사를 갖게 되었습니다. 회장인 저 그레이스도 이곳에서 28년이라는 세월동안 여러 회원들로 부터 사랑도 많이 받고, 또 받은 사랑 만큼 사랑을 나누려 노력하고 있습니다. 우리 한미 여성회를 시작하신 초대 회원님들의 안부가 궁금 합니다. 이 분들이 모임에 다시 관심 갖게 되기를 바랍니다. 초대 회장님들과 회원 여러분들 연락을 주시면 정말 감사 하겠습니다. 회원 여러분들이 있기에 우리 한미여성회가 존재하는 이유가 아닐까요? . 부디 건강하시고 다음 미팅에서 꼭 만나뵙기를 소원합니다

지난 미팅에 많이 참석해 주신 여러분들께 감사드립니다. 킹 식당에도 감사 드리고 사업이 더욱 번창 하시기를 바랍니다.

February Meeting

Our February meeting will be at **Hoban Korean Restaurant** on March 28, 12 noon.

Address: 1989 Silver Bell Rd. Eagan, MN

Phone: 651-688-3447

Members News

1. We are planning to make the 2015 KAWAMN directory. If anybody possesses a copy of the old directory, Please make 5 copies of it. I will pay you back.

2. I am waiting for a person who can provide a place to meet in April.

May meeting - Sujin Alhgren's residence.

June meeting - Doso Smith's Duluth cabin.

July meeting -Picnic.

3. Paid Membership fee

Sue Lee Charnry \$50, Sunny Elleson \$50

Suk hui Johnson \$60.

Donation - Myung Y. Dusbabak \$50

4. Membership fee form is below. Please send your fee with attached paper.

3월 미팅 안내

3월달 미팅은 3월 28일 오후 12시 호반 식당에서 있습니다. 많은 참석 바랍니다.

주소: 1989 Silver Bell Rd. Eagan, MN

전화: 651-688-3447

회원 소식

1. 2015년에는 새 주소록을 만들려고 하니 부디 많은 도움을 주시기 바랍니다. 혹시 전 주소록을 소유하고 계시는 분은 5부를 카피해 오시면 감사 드리겠습니다. 돈은 그날 드리겠습니다.

2. 4월달 미팅 장소를 제공해 주실분을 기다립니다. 5월 모임은수진 Alhgren 덕입니다 6월 모임은 3째주에 도서 스미쓰씨 Duluth cabin에서 있을 예정 입니다. 취나물과 고사리도 뜯고 미팅도 하겠습니다. 7월은 야유회기 있겠습니다.

3. 회비내신분

Sue Lee Charnry \$50, Sunny Elleson \$50

Suk hui Johnson \$60.

Donation - Myung Y. Dusbabak \$50

4. 회비 양식을 보내드리니 회비를 보내주시면 감사하겠습니다.

KAWAMN 기증금/회비/이사비/납부서 (Contribution/Membership/Board Membership Form)

Name (영어성명) English: _____ Korean Name(한국명): _____

Address (주소): _____

City: _____ State: _____ Zip Code: _____

*Membership Fee \$50.00:

Board Membership Fee \$150.00*

Membership Fee: \$ _____

Board Membership Fee: \$ _____

Other Contribution(s): \$ _____

Total (총액): \$ _____

Mailing Address (보내실곳): Grace Vigilante
14304 11th Avenue South Burnsville, MN 55337

안녕하십니까?

미네소타 한인회를 위해 애써주시고 관심을 가져 주심에 늘 감사를 드립니다.

2015 년에도 모두 번성하시고 계획하신 일들이 아름답게 이루어져 가길 기원합니다.

올해도 저희 한인회는 국제 민속제전에 참가하게 되어 각 기관에게 협조의 부탁을 드립니다.

여러분의 도움 없이는 이 행사를 잘 치루어내기 힘듭니다. 바쁘시더라도 한국의 문화를 알리는 좋은 기회인 만큼 많은 분들의 참여를 부탁드립니다.

첨부한 파일의 봉사시간표를 참고하시고 봉사가능한 날짜와 시간, 인원명단을 **4월 1일(수)까지 Email** 로 한인회로 보내주시기 바랍니다. 자원봉사자들께는 한인회에서 입장권을 무료 제공해드립니다. 기관 간의 시간 중복을 피하기 위해, 단체별 봉사 가능 시간은 1, 2 순위로 적어주시면 좋겠습니다.

한인 여러분의 자원봉사에 다시 한 번 진심으로 감사드립니다.

* 각 단체의 **shift** 별로 최소 8 명의 인원이 되도록 해 주시면 감사드리겠습니다.

* 봉사자 성명과 연락처, 봉사하실 수 있는 날짜와 시간 등을 함께 표기해 주십시오.

* 카페 판매 자원봉사로 수고하시는 분들께서는 가능하시다면 한복을 착용하고 봉사에 참여해 주시길 바랍니다.

감사합니다.

한인회 회장 한현숙 드림

미네소타 한인회